



大会

第六十五届会议

正式记录

Distr.: General
12 January 2011

Chinese
Original: French

第三委员会

第 12 次会议简要记录

2010 年 10 月 13 日星期三上午 10 时在纽约总部举行

主席： 阿尔沙米先生(副主席) (也门)

目录

议程项目 28：提高妇女地位(续)

(a) 提高妇女地位(续)

(b) 第四次妇女问题世界会议和大会第二十三届特别会议成果的执行情况(续)

本记录可以更正。更正请在有关记录的印本上做出，由代表团成员一人署名，在印发之日后一星期内送交正式记录编辑科科长（DC2-750，2 United Nations Plaza）。

更正将按委员会分别汇编成册，在届会结束后印发。

10-57855 X (C)



请回收 A recycling symbol consisting of three chasing arrows forming a triangle.

上午 10 时 10 分宣布开会。

议程项目 28：提高妇女地位（续）（A/65/336）

a) 提高妇女地位（续）（A/65/38、A/65/208、A/65/209、A/65/218、A/65/268、A/65/334 和 A/65/354-S/2010/466）

b) 第四次妇女问题世界会议和大会第二十三届特别会议成果的执行情况（续）（A/65/204 和 A/C.3/65/L.7）

1. **Momen 先生**（孟加拉国）肯定地说，孟加拉国政府将促进妇女自主工作当做一个攸关名誉的问题来对待。总理谢赫·哈西娜女士在其两届任期内，提出了第一项推动妇女发展的国家政策，制定了沿袭《北京宣言和行动纲要》目标的行动计划，最近又制定了推动性别平等的新措施。消除贫困与妇女自主是不可分割的，这两项目标已经纳入国家的发展政策规划。此外，在许多公共政策中也非常重视两性平等问题。

2. 孟加拉国在妇女教育方面投入了大量资金，在初等和中等教育阶段实现了男女生均等，这符合千年发展目标中的目标 3。此外，政府还致力于消除贫困，尤其是妇女贫困，已经制定了一系列社会方案，同时推动职业教育和大力支持中小企业。

3. 妇女获得经济解放使其得到了政治自由：妇女不仅从事各行各业，而且还管理着一些重要部委，在议员中占大约 19%。

4. 2010 年是安全理事会第 1325（2000）号决议通过十周年，孟加拉国对此非常重视，因为维护和平的行动在很大程度上可以保障冲突中和冲突后妇女的安全与福祉。发言人指出，联合国维护和平的行动已经非常重视两性平等问题，孟加拉国一支完全由妇女组成的警察部队已于 2010 年 6 月被派往海地执行任务。

5. 政府同时积极打击贩卖妇女和儿童等跨国犯罪，制定了多项针对患有产科瘻的妇女的治疗及其重返社会的政策。

6. 发言人指出，孟加拉国履行了自己国际义务，已于 2010 年 1 月向消除对妇女歧视委员会提交了报告。最后，他遗憾地表示，拨给妇女署的资金不足，如果不加强国际合作、资金调动和世界合作伙伴关系，相关国家根本无力采取行动。因此，发达国家应遵守其做出的和在《布鲁塞尔行动计划》中许下的有关官方发展援助的承诺。发达国家提供的资金将用以资助妇女自主化活动，这将极大地改善社会经济状况。

7. **Mnisi 先生**（斯威士兰）表示，如果不能保障妇女平等地与男性共同参与政治、社会和经济生活的权利，将无法保障可持续发展和社会正义。因此，斯威士兰政府积极执行《北京宣言和行动纲要》，为的是推动两性平等和妇女自主，并努力保护妇女的基本权利。对此，发言人表示，《斯威士兰宪法》禁止歧视，并且将妇女的权利与自由写入了宪法，该国已经加入了有关促进性别平等和尊重妇女权利的重要人权文书。此外，部长理事会通过了一项促进两性平等的国家政策，该项政策一方面是在当地、地区和国家层面制定兼顾性别平等问题的发展方案，另一方面是制定倾向于高度重视此问题的司法准则，同时为此拨付充足的资金。另外，斯威士兰也加入了“非洲妇女十年”活动。

8. 政府努力改善妇女和女童的健康状况，并为此采取了范围很广的措施，主要涉及孕妇和婴儿健康、生育和性行为及预防和治疗性传播疾病。尽管取得了这些进展，并且与人口基金等机构开展了合作，该国仍饱受贫困和艾滋病毒/艾滋病困扰。妇女背负着三大重担：艾滋病毒携带者、受感染儿童的母亲、患病配偶、父母或孤儿的照料者。斯威士兰缺乏资金，无法帮助妇女，因此呼吁加强与发展伙伴之间

的合作，因为经济和能源危机以及粮食安全问题和气候变化有可能会破坏该国已经取得的成绩。此外，该国严惩对妇女的暴力行为，并着手制定相关的法律。他也承认贩卖人口是一个非常严重的问题，这需要国际社会做出反应。在此方面，发言人对《联合国打击贩运人口全球行动计划》的通过表示欢迎，该项计划将有助于进一步推进已取得的成果，追究贩卖人口者的责任并保护受害者。发言人希望尽快设立一个相关的专门用途基金，并指出，斯威士兰在南部非洲发展共同体地区打击贩卖人口战略行动计划获得通过方面发挥了重要作用。

9. **Şen 先生**（土耳其）指出，全世界在提高妇女地位、保护妇女权利及促进性别平等方面已经取得了重大成就。随着打击性别歧视法律的通过，妇女逐渐在各自国家的社会、经济和政治领域获得了应有的地位。安全理事会第 1325（2000）号决议已经通过十年了，保护和促进处于冲突状况下的妇女的权利工作也已经取得了一定的成绩，但尽管如此，仍然还有很多工作需要落实，应当制定更为有效的措施以保护和解放妇女。

10. 在过去的十年中，土耳其已经开展了多项改革，以促进性别平等，这也是该国写入宪法的原则。土耳其也承认国际公约相对于其国内法律所拥有的至高无上的权力。该国已经加入了《消除对妇女一切形式歧视公约》，并于 2010 年提交了有关此问题的第六次定期报告。经过全民公投，该国 2010 年进行的宪法改革的目的是加强人权和人的基本自由，建立“正面”歧视，在这一背景下，这种“正面”歧视不会损害平等原则。这样，土耳其能更好地履行人权公约中规定的义务。该国还努力落实性别平等，成立了一个议会委员会，负责监督为此采取的措施得到很好地落实。此外，该国还制定了多项行动计划，主要目的就是保障受教育和就业方面的性别平等，打击针对妇女的暴力行为。另外还开展了无数有关妇女的各种主题活动和计划，目的就是吸引公

众舆论的关注。土耳其还主办了多个有关妇女问题的大会以引起国际社会的关注，他邀请所有相关各方出席将于 2010 年 11 月 5 日和 6 日在伊斯坦布尔举行的妇女问题国际会议。

11. **Herczyński 先生**（波兰）强调说，性别平等是家庭幸福、巩固民主、社会正义与融合以及经济可持续发展的关键。他指出，波兰政府通过制定就业机会平等和社会宣传政策，积极推动妇女事业的发展，认为应将性别平等政策视为一项长期投资，而不是短期责任。最后，在表示同意欧洲联盟的声明的同时，发言人指出，波兰认为生殖健康和性健康权利丝毫不意味着鼓励堕胎。

12. **Štiglic 女士**（斯洛文尼亚）希望妇女署在实际工作中加强在全世界落实性别平等和妇女自主原则。发言人在肯定秘书长在促进消除对妇女的歧视方面所作努力的同时指出，关于此问题，在制定法律和实际工作中仍然还有许多工作要做。她很高兴人权理事会设立工作组，专门审查该问题，并希望各国能对该工作组予以配合。发言人肯定地表示，性别平等和妇女自主对于促进发展和实现千年发展目标都至关重要。提及安全理事会第 1325（2000）号决议通过十周年（该项决议承认妇女在和平、安全与繁荣方面的作用），发言人遗憾地表示，妇女在武装冲突期间或之后仍然是暴力的受害者，特别是性暴力，她主张采取旨在落实该决议所有条款的新措施。在国际层面，发言人提议设定一些指数，以监督对该决议的遵守情况，坚持不懈地打击有罪不罚的现象。在国家层面，发言人声称斯洛文尼亚将很快通过一项落实该决议的国家计划。总之，发言人强调，2010 年是一个不平凡的年份，许多促进性别平等和妇女自主的机制在本年度得以建立，她希望这一积极态势能体现为具体的措施。

13. **Giorgio 先生**（厄立特里亚）指出，该国 2009 年庆祝了厄立特里亚妇女全国联盟成立三十周年，

该联盟是在独立战争期间成立的，目的是实现男女平等，之后政府委托该机构负责促进妇女自主。该国在多个地区组织了公开辩论，以总结这三十年所取得的成绩，制定如今在政治、社会和经济各领域须采取的措施，以推进该项工作的发展。从辩论中得出的结论是，对妇女权利和妇女自主的必要性从此有了更好的认识。尽管妇女在经济、社会及政治领域的状况较之父辈已经得到了极大的改善，但妇女和女童仍然在家庭和社区中承担着沉重的责任，这将极大地阻碍其潜能的发挥。

14. 因此，强调指出了人们不能只满足于完善法律，还应该开展具体的行动，纠正造成性别不平等的深层原因。除了改善协作和加强政治意愿，还应在更大范围内开展计划，这似乎更有希望，有些小规模的活动在当地已经起到成效。在农村地区实施的一项名为“驴与布”的方案让男孩从事一直以来都是女童从事的传统活动，比如打水，这样女童就可以去学校上学。小额贷款项目也取得了实效。更广泛地说，让妇女参与发展计划的制定到落实的各个阶段，可以确保计划取得更好的成果。

15. 厄立特里亚坚决决定充分落实其促进性别平等的国家政策，这项政策符合千年发展目标和《北京宣言和行动纲要》，但为实现上述目标，该政策还需要额外的支援以加强各个层面的能力。

16. 最后，发言人强调指出，厄立特里亚通过扩大全民免费医疗服务，从现在起至 2011 年将实现消除产科瘘，并大力加强终结切割女性生殖器官的行动。

17. **Tobgay 先生**（不丹）说，该国促进两性平等的承诺已经纳入本国的政策和立法体系，特别是已经写入了《宪法》的两项条款，强化妇女权利的法律草案以及保障保护妇女权利的制度正在由议会通过。不丹首次将性别平等作为完全独立的内容纳入其五年计划，该计划打算今后按照性别收集数据，该国还制定了相关的国家行动计划，涉及七个优先

领域，包括教育、就业、陈规定型观念和性暴力，并将依赖一个协调机制网络来落实此项计划。

18. 不丹很高兴其传统型社会给妇女提供了一个可靠的环境：在该国的大部分地区，家庭都维持的是母系氏族制，而且由妇女来继承财产，这赋予妇女真正的决定权。正如其 2009 年提交的有关此问题的第七次定期报告所述，不丹尽管能力有限，但努力通过加强制度措施和增加额外资金以加强政府的立法和执法能力，逐步实现充分落实《消除对妇女的一切形式歧视公约》。

19. 多年来促进妇女权利的努力如今取得了显著成果，不丹初等教育阶段的男女生注册比例已经达到持平，这也是千年发展目标之一。该国打算继续推进消除一切形式的男女不平等工作。

20. **Jomaa 先生**（突尼斯）解释道，该国历来坚信，如果没有妇女的参与，将无法实现民主与发展，加强妇女的权利是使家庭和社会免遭各种弊病的最佳手段。自 1956 年起，《个人身份法典》就已经解放了妇女，废除了一夫多妻制，要求离婚遵循司法程序。自此，权利和知识获得极大的丰富，特别是 1993 年通过了一系列的立法改革，旨在消除如《劳动法》和《刑法》等主要法律文书中的任何形式的性别歧视内容。突尼斯《宪法》和国内法律将妇女的身份平等和妇女与男子在家庭事务和社会中的合作关系的内容纳入其中，并在实践中肯定这一点。

21. 如今，6 岁女童的入学率达到了 99%，而且 58% 的中学生和 60% 接受高等教育的大学生是女性。女性议员占议会总人数的 27.5%，33% 的市参议员是女性。也有不少女性担任法官和从事新闻行业。此外，突尼斯颁布了一项有关夫妻共有财产自行决定制的法律，这也是出于家庭利益的考虑，另外还设立了一个有关妇女问题的研究、文献与信息中心，旨在确保监测和提高妇女地位，特别是执行消除对妇女的一切形式暴力的战略。

22. 突尼斯担任阿拉伯妇女组织主席的是该国第一夫人 **Leïla Ben Ali** 女士，这特别推动了公众舆论、媒体及各个阿拉伯国家对提高妇女地位的重视。该国还通过了一项消除性别暴力的共同战略，并且在社会层面开展了各项活动，比如设立了阿拉伯老年人日。

23. 社会进步迫切需要实现男女平等与合作，提高妇女地位应被承认为一项全球事业，这就要求得到更多的关注、支持，以及整个国际社会的团结协作。

24. **Venugopal** 先生（印度）说，独立后不久，该国的开国元勋们就牢记要将性别平等和妇女自主原则写入《宪法》，他们认为在必要时还可以提出“正面”歧视。2001年，印度就此制定了一项国家政策，并且将性别平等作为完全独立的内容纳入其2007-2012年的五年计划及所有发展计划。

25. 在目前开展的众多项目中，有几项涉及教育、经济、社会和健康领域的自主。全民教育运动主要针对的就是最偏僻地区的女童，向其提供诸如住宿和免费午餐等鼓励政策。在 **Swayamsidha** 项目框架下成立的220万个自助组，覆盖了3300万个家庭，凭借他们的努力，各地已经成立多个中小工业、手工业和农业企业。自2005年启动“农民健康国家使命”计划以来，卫生领域的支出每年都超过35亿美元，其中优先开展的是妇幼健康计划，目的是减少母亲和新生儿的死亡率。工作重点集中在235个孕妇和婴幼儿死亡人数占到全国70%的地区，主要通过按其取得的成绩领取报酬的农民健康自愿者网络开展工作。

26. 政治自主是妇女获得全面自主的最重要内容。该国已经修改了《宪法》，目的是在地方机构中将33%的席位留给女性，如今这些地方机构中女性当选者超过一百万人。2009年，议会将这一限额提高到50%。此外，一项议会上议院已经通过、且下议院将

审议的法律草案提出，在联邦议会和各州立法大会中给女性预留三分之一的席位。

27. 印度一直将性别平等和妇女自主视为其优先事项，对联合国2010年取得的如下三大成就表示高兴：成立妇女署、启动《联合国打击贩运人口全球行动计划》、制定妇幼健康全球战略。该国希望妇女署理事会能尽快组建，该机构将不会辜负各会员国的期望，快速推动采取有效行动。

28. **García González** 先生（萨尔瓦多）对妇女署的组建及其领导人 **Bachelet** 女士的任命表示欢迎，妇女署领导人的素质及该机构在促进发展与提高妇女地位方面的承诺众所周知。发言人重申，这一新实体的投入运行及其理事会的组建应是巩固普遍性原则、国家负担原则和公平地域分配原则的良机，以使妇女署在其成立之初就是一个强有力的、独立的、资金充足的且具有地域代表性的，以及在全世界具有广泛合法性的机构。

29. 在这方面，萨尔瓦多相信提高妇女地位国际研究训练所（提高妇女地位研训所）的工作将充分融入妇女署的行动之中，这将不是两个合并机构的职责的简单并列。萨尔瓦多希望提高妇女地位研训所在多米尼加共和国的现有机构能继续开展研究并加强能力建设，该国提供了方便的场地和低廉的运营成本，而且该国已经取得了长足的经验。

30. 萨尔瓦多对关于暴力侵害妇女行为及其因果问题特别报告员于2010年3月进行的访问表示感激，访问期间，**Manjoo** 女士可以对萨尔瓦多在这方面所取得的进展及其所需的国际社会的援助有所了解。萨尔瓦多在其2010-2014年五年发展计划框架下制定了其第二项提高妇女地位国家政策，该项政策特别注重与民间社会的机构和组织建立更紧密的联系，特别是妇女组织，调整打击对妇女的暴力行为的方案，在其中纳入各种形式的性别暴力，比如性

骚扰、工作场所的骚扰、贩卖人口、家庭暴力和性虐待。

31. **Shiolashvili 女士**（格鲁吉亚）支持比利时代表欧洲联盟发表的声明，对妇女署的组建表示欢迎，也祝贺 **Bachelet 女士** 被任命为该机构领导人。

32. 她强调说，格鲁吉亚政府非常重视在各个层面提高妇女的地位，并在性别平等问题咨询委员会的协助下就此制定了宏大的目标，该委员会的成员有议员、行政部门代表和公设辩护人办公室代表及非政府组织代表。

33. 2010年通过的一项关于建立提高妇女地位国家机制的性别平等法律要求在各项计划和政府预算中充分考虑到两性平等问题，目的是加强安全和妇女的政治参与。另一项关于消除家庭暴力和保护受害者的法律在 2009 年经过大幅修订，成为预防家庭暴力和消除各种暴力表现机制的有力补充，该项法律推动了两家新的受害者收容所的成立，以及一系列受害者援助措施的出台，其中包括与当地的非政府组织合作向受害者提供援助。

34. 在众多援助弱势妇女的措施中，首先要提及的是援助那些在外国占领的格鲁吉亚领土上因 2008 年侵略后进行的种族清洗而流离失所者。在接连的几项决议中，大会对受害者的命运发表了意见，格鲁吉亚政府不惜一切努力注意向流离失所者提供体面的生活条件，并给予财政支持。

35. 格鲁吉亚作为国际社会中的一名有责任感的成员，一直忠实地履行打击对妇女施暴的主要文书签署国应尽的义务。格鲁吉亚拥有更有效解决性别平等问题的工具，将继续努力改善格鲁吉亚妇女的状况。

36. **Borg 先生**（马耳他）解释说，比利时代表欧洲联盟的发言基本反映了该国在提高妇女地位问题上的立场，但他希望在生育和性生活方面的健康和权

利问题上表明立场。马耳他重申了对 1994 年通过的《国际人口与发展会议行动纲领》（A/CONF.171/13）、《北京宣言和行动纲要》（A/CONF.177/20/Rev.1）以及后来其他国际文书的支持，包括千年发展目标，但他不同意这样的看法：即如果不能保障妇女在生育和性生活方面的健康和权利以及相关服务，就无法履行上述承诺。

37. 马耳他将对旨在使堕胎在该国成为惯例的任何建议不予理睬。国内法律禁止自愿中断怀孕，并且不承认这是一项计划生育政策。对有关妇女自主和生育健康的权利和服务进行审查时须考虑基本的生命权。在通过《国际人口与发展会议行动纲领》、《北京宣言和行动纲要》以及《消除对妇女一切形式歧视公约》时提出的保留意见的前提下，马耳他将继续对有关提高妇女地位和性别平等的任何看法或建议予以考虑。

38. 提高妇女地位和性别平等在马耳他是一个横向优先事项，在制定和执行法律，关注机会平等、妇女进入劳动力市场和社会领域、暴力问题和住房政策方面，或者在消除贫困和排斥及其代代相传方面都是如此。对于马耳他而言，实现千年发展目标 3 即促进性别平等与妇女自主是基本要务，马耳他欢迎妇女署的组建和 **Bachelet 女士** 被任命为该机构领导人。

39. **Woldeziorgis 女士**（埃塞俄比亚）很高兴地注意到，自 1995 年通过《北京宣言和行动纲要》以来，国家、区域和国际政策制定方面都取得了重大成就，女童和妇女的受教育机会已经发生了令人鼓舞的变化。

40. 但仍然存在许多重大问题需要各国做出努力：仍然存在歧视妇女的法律；妇女在决策层面的代表人数远远低于 30% 这一目标；大多数妇女生活贫困；在许多发展中国家孕妇的高死亡率仍是一个严重的问题。此外，一些负面态度和偏见阻碍了性别平等

和妇女自主的实现。一些非传统形式的暴力行为，如贩卖妇女和女童，绑架和强奸已成为全球存在的现象。因此，这些问题要求在各个层面做出更广泛的政治承诺，以增加资金，强化促进性别平等和妇女自主的政策。埃塞俄比亚对妇女署的组建表示欢迎，同时希望该机构的理事会有能有一定的地域代表性。

41. 埃塞俄比亚承认有必要开展具体行动，让妇女的生活容易一些，因此制定了各种措施，主要是为了增加妇女参与决策的人数，改善妇女和女童的教育情况，保障妇女的财产权利。食品安全计划的主要受益人是由妇女支撑的家庭，而且已经对《家庭法》和《刑法》进行了修订，加重了对暴力侵害妇女，如绑架、强奸、贩卖或切割生殖器官等行为的刑罚。

42. **Mballa Eyenga 女士**（喀麦隆）重申了该国对提高妇女地位的承诺，陈述了政府政策的三大核心内容，即改善妇女的生活条件，提高妇女的社会和法律地位，加强制度建设。

43. 妇女在行政和政治领域越来越多地担任具有战略重要性的职务。在经济领域，银行业的自由化为妇女开阔了视野，对小企业女业主提供制度支持、对新手提供帮助、促进她们与其他国家的女商人开展合作，这些都解释了在喀麦隆有许多妇女经商的原因。

44. 对于生活在农村的妇女，喀麦隆政府着手清查了对妇女的固有偏见长期存在的原因，然后对症下药。关于参加非农工作，该国已经开展了一些活动，鼓励招募妇女和年轻女性从事道路施工工作及地方公共服务，以及开办微型企业。在卫生领域，国家满足妇女的所有基本需求，在一些村庄建立了配备生育健康服务和宣传艾滋病毒/艾滋病知识的卫生所，提供免费的抗逆转录病毒药物，开展卫生与健康教育，决定消除切割女性生殖器官和早婚等做法。

45. 关于针对妇女的暴力问题，喀麦隆已经在社区开展了宣传和动员工作。需要保护受害者或惩治罪犯的案件是在部际间合作的框架下处理的，并且有媒体的参与。

46. 喀麦隆认为，提高妇女地位应列入人类发展框架。卡麦隆当局希望建立一个和谐社会以满足所有人的需求，这一意愿决定了该国公共政策的方针，并且在提高妇女地位方面得到了国际社会的支持。解决这些问题的途径仍是在各个层面减少贫困。喀麦隆很高兴成立了妇女署，坚信该机构将更加积极地推动各国在改善妇女状况方面所作的努力。

47. **Acharya 先生**（尼泊尔）说，该国政府将性别平等和两性平等问题横向化视为优先事项，目前，妇女占据了制宪议会三分之一的席位，今后通过修订尼泊尔公职法律，妇女将能参与决策，她们壮大了军队和警察队伍，能参与当地发展规划的制定和执行。政府还成立了全国妇女委员会，制定了各项计划，促进妇女在社会和经济上自立。此外，政府采取各种举措保障妇女的土地权和国籍权。

48. 在执行《北京行动纲要》和《消除对妇女一切形式歧视公约》的框架下，该国借助立法审查委员会，废除或修订了部分对妇女的歧视性法律，并在这方面继续努力。

49. 为了解决贩卖人口这一严重问题，尼泊尔于2007年通过了一项法律，在国家、地区 and 市镇一级分别建立了特别工作队，设立了贩卖人口的受害妇女和儿童保护中心。

50. 关于健康问题，政府开展了各项协调行动，使得孕妇的死亡率自1996年起大幅降低，而且重点开展有关妇女生育权的工作。最后发言人强调，国际社会应优先重视农村地区的发展，这是改善农村妇女状况和实现其自主的必要条件，还应增加对发展中国家的财政和技术支持，特别是冲突后国家。

51. **Ould Hadrami 先生**（毛里塔尼亚）明确指出，社会地位法保障妇女获得更为公平的权利，毛里塔尼亚《宪法》将妇女参与政治和公共生活写入其中。毛里塔尼亚共和国总统采取的各项措施有力地加强了妇女的参与性，一部分妇女从此担任部长职务或在行政机构中担任高级职务。

52. 在过去的几年中，毛里塔尼亚在人口方面已经取得重大成果，预期寿命从原来的 54 岁提高到 60 岁，生育率和死亡率都显著下降。然而妇女的健康状况仍然堪忧，毛里塔尼亚的孕妇死亡率仍然相当高。

53. 在教育领域，女童的入学率有了极大的提升，特别是在农村地区，原因是制定了 6 至 14 岁儿童义务教育法。在中等教育中，女生的比例已经超过了 50%，在大学里女生的人数也将会比男生多。

54. 由于政府将促进妇女参与经济确定为优先事项，因此建立了诸多机制以减少贫困，特别是使农村地区和由妇女支撑的家庭脱贫，但仍需克服诸多困难才能进一步推进该项工作。

55. **Pálsson 先生**（冰岛）指出，该国一直在提高妇女地位方面走在前列，他对各个国际机构在此方面取得的成果感到高兴。妇女署的成立标志着迈出了决定性的一步，今后将由该机构领导各项工作，推动实现千年发展目标中有关妇女的目标，以降低孕妇死亡率，改善女童的受教育情况，弥补两性之间的报酬差距，拓展妇女就业前景，促使其更多地参与政治进程。冰岛代表团对联合国磋商中对提高妇女地位问题予以的关注表示满意，认为应尽快利用这一推动力，让各国兑现其承诺，特别是对最贫穷国家所作的承诺。

56. 关于安全理事会第 1325（2000）号决议的执行问题，冰岛非常重视妇女对和平谈判的参与，其证明就是该国开设培训课程，主要接收来自阿富汗和

巴勒斯坦的学员，以促进发展中国家和受冲突影响国家的性别平等和妇女自主。冰岛政府还打算出台其国家行动计划，制定一系列有助于更有效监督决议执行情况的指数。

57. 发言人强调说，冰岛于 2010 年批准了《联合国打击跨国有组织犯罪公约》及其《关于预防、禁止和惩治贩运人口特别是妇女和儿童行为的补充议定书》。

58. **Borges 女士**（东帝汶）说，在执行安全理事会第 1325（2000）号决议的框架下，东帝汶与爱尔兰和利比里亚合作，以制定一项关于妇女、和平与安全问题的相互学习计划，其目的就是更好地了解直接受到冲突影响的妇女的状况，交流看法，从而更好地保护妇女的利益。

59. 此外，东帝汶现在已经采取多项措施，旨在落实《消除对妇女一切形式歧视公约》，并且调整国内法律，使其与《公约》相一致。发言人很高兴她的一位同胞被任命在消除对妇女歧视委员会工作，她明确表示，该国已经采取措施落实委员会就其于 2009 年提交的初次报告给出的结论性意见。

60. 为了预防暴力和歧视，东帝汶于 2009 年通过了一项反家庭暴力法，采取措施为揭发性别暴力提供便利条件，并为此组建警察队伍，同时还鼓励招聘更多的妇女从事这一工作。

61. 两性平等问题横向化协调员负责鼓励妇女积极参与社会政治生活。鉴于妇女在国家经济稳定、建立和平与安全中的核心作用，以及妇女在当前危机形势下所遇到的困难，东帝汶很高兴安全理事会就妇女参与建立和平开展讨论，认为此举恰逢其时且十分必要。

62. 东帝汶代表团全力支持妇女署的工作，很高兴看到该机构与消除对妇女歧视委员会开展合作。

63. **Makanga 先生**（加蓬）说，妇女署的成立说明国际社会更加关注促进和保护妇女权利问题。在这方面，加蓬代表团希望看到该机构理事会的成员组成能够遵循公平的地域分配原则。

64. 加蓬政府采取的政策一方面是保障妇女能够获得服务、接受教育和就业，另一方面是使其更多地参与到政治、经济和社会领域的决策之中。

65. 政府鼓励妇女更多地参与决策机构，特别是在开发署和人口基金的援助下致力于促进和保护妇女权利。尽管已经做出诸多努力，也取得了一定的成绩，但不得不承认，性别平等还远未成为现实，因此必须积极努力兑现已经许下的提高妇女地位的承诺，加强打击对妇女的暴力行为，改善妇女的生殖健康，以降低产妇死亡率。

66. **Kohona 先生**（斯里兰卡）指出，妇女的状况还需大力改善，比如在农业领域，妇女仍然受到种种歧视，始终是家庭暴力、性剥削和贩卖人口的受害者。不过，许多国家已经制定了促进和保护妇女权利的法律框架，努力向妇女提供受教育、获得医疗服务、社会保险和就业方面的便利。

67. 数十年来，斯里兰卡一直努力推动妇女积极参与政治生活，在性别平等和实现有关妇女和儿童的千年发展目标方面成绩斐然。该国已将妇女和儿童问题纳入其国家发展计划，因此在初等和高等教育中女童的入学率、15-24岁女童的扫盲率、获得医疗服务及在医院分娩的比例等方面取得了令人满意的成果。另外，还需指出的是，女教师的比例达到69%。

68. 尽管斯里兰卡政府经历过一段艰难的时期，但仍不懈努力，满足妇女的各项需求，推动实现妇女自主，比如消除国籍法和土地整治法令中对妇女的歧视性条款，通过《妇女宪章》，计划成立全国妇女委员会等举措便是例证。

69. 斯里兰卡采取积极措施打击对妇女的暴力行为，特别是开展各种宣传活动以阻止早婚。政府还制定了保护移徙工人及其家庭成员免受剥削、暴力和歧视性待遇的计划，通过了有利于向未成年人提供司法保护的律，制定了社会援助计划。此外，政府还制定了一项开发农村地区十年计划，旨在改善农村的基础设施，为妇女获得新技术提供便利。政府还努力改善妇女的失业状况，主要是通过为独立工作提供便利的计划。

70. **Šćepanović 先生**（黑山）表示，完全同意比利时代表以欧洲联盟的名义发表的声明，并对妇女署的成立及任命 **Bachelet 女士**为该机构负责人表示赞赏。2003年以来，黑山政府已采取多项措施促进性别平等和保护妇女，如在2007年通过了一项有关性别平等的法律，制定了保障性别平等的2008-2012年行动计划，还计划在不久的将来批准一项有关家庭暴力的法律。为此，该国政府还在人权和少数民族部内设立了一个性别平等部门，成立了一个议会委员会。政府还鼓励妇女参与政治生活。黑山于2010年提交了关于《消除对妇女一切形式歧视公约》的执行情况的初次独立国家报告，而且在首脑会议前提交了关于落实千年发展目标的中期报告。

71. **Gutiérrez 先生**（秘鲁）很高兴成立妇女署，并表示秘鲁希望成为该机构理事会的成员，目的是为促进性别平等和提高妇女地位贡献自己的力量。

72. 秘鲁有保障消除对妇女一切形式歧视的宪法和法律框架，而且还有保障男女机会平等的法律以及实现机会平等的计划。妇女深受其害的暴力行为阻碍了妇女的发展，秘鲁已经制定了打击家庭暴力和性暴力的方案，目前正在实施一项打击家庭暴力和性暴力的国家计划（2009-2015年）。此外，政府还开展了一次关于烧木材的灶的信息宣传活动，现在在安第斯山地区仍有30%的家庭在使用这种灶，而

这种灶燃烧木材所散发出的物质对妇女及其家庭成员的身体健康有危害。活动的目的就是从现在到2021年，使这种灶的数量减少4倍。

73. 关于教育，应当指出的是，人人接受初等教育的目标已基本实现，中等和高等教育中女生的数量也多于男生。此外，妇女越来越多地进入劳动力市场，更多地参与到了政治生活之中。

74. 最后，发言人宣布，秘鲁与往年一样，将加入有关消除对妇女一切形式的暴力行为的决议和有关消除产科瘘的决议的共同提案国行列。

75. **Cabactulan 先生**（菲律宾）表示，提高妇女地位是该国的优先事项，长期以来政府已经制定了适当的司法和制度机制。2009年通过的妇女基本权利宪章——**Magna Cart**——为保护妇女免受剥削、危险工作环境和贩卖人口提供了司法框架。《性别平等发展计划》（1995-2015年）特别认同妇女在巩固和平以及和平举措中的作用。鉴于许多妇女居住在菲律宾犹太人聚居区，因此保护妇女成为菲律宾保护移徙工人政策的一项重要内容。

76. 发言人在结束发言时强调了全面执行《北京宣言和行动纲要》的重要性，对成立妇女署表示赞赏，很高兴通过了《联合国打击贩运人口全球行动计划》，该计划鼓励在采取行动时兼顾人权、受害者的性别和年龄，尝试解决使个人，尤其是妇女和女童遭到贩卖的因素。

77. **Pak Tok Hun 先生**（朝鲜民主主义人民共和国）表示，提高妇女地位是一项重大的社会政治问题。该国刚解放，政府就于1946年颁布了一项有关男女平等的法律，如今，妇女在国家和社会的各个层面都能充分行使其权利。朝鲜民主主义人民共和国承诺履行《消除对妇女一切形式歧视公约》中规定的义务，积极推动国际社会制定的各项促进和保护妇女权利措施的实施。

78. 然而，发言人想再次提及日本对“慰安妇”问题的态度，而“慰安妇”被认为是现代史上侵犯妇女权利的最典型事例之一，成千上万的亚洲妇女，特别是朝鲜妇女是这一问题的受害者。发言人再次坚决要求日本承认其对20万妇女进行性奴役、强迫招募840万朝鲜人、屠杀100万朝鲜人承担责任，向受害者真诚道歉，并予以赔偿。

答辩权

79. **Takasu 先生**（日本）行使其答辩权，他表示，朝鲜民主主义人民共和国代表的指责没有根据。他肯定道，日本承担其历史责任，六十多年来一直积极推动世界和平与繁荣，也表现出对民主和人权的极大尊重。他忆及1993年日本已经向“慰安妇”真诚道歉，并表示歉意，而且首相也向“慰安妇”发了一封致歉信。

80. 关于弥补遭受的损失，他忆及，依据《平壤宣言》，一旦两国关系正常化，针对1945年8月15日之前造成的损失诉讼都将放弃。日本努力促使与朝鲜民主主义人民共和国的关系正常化，他希望朝鲜也能做出这方面的努力，特别是在被绑架人员和核武器问题上表示出良好的意愿。

81. **Pak Tok Hun 先生**（朝鲜民主主义人民共和国）对日本的答复表示不满和失望，日本欺骗国际社会，保证说会尽其所能解决问题，然后他没有弥补其历史罪行。20多年来，“慰安妇”问题一直是联合国各机构辩论的内容，因为这是一项反人类的严重罪行，然而日本的答复始终如一。关于《平壤宣言》，朝鲜民主主义人民共和国已经尽其所能遵守其承诺，特别是关于失踪人员的承诺，然而日本拒绝承担其责任。日本应对向国际社会撒谎感到羞耻。

82. **Takasu 先生**（日本）说，他已经解释了日本对历史问题的立场，不愿意再重复。然而如再有机会，日本保留驳斥朝鲜民主主义人民共和国代表言论的权利。

下午1时05分散会。